

Ablaufbelüfter „Silent 100“**Matériel complémentaire Aération pour écoulement «Silent 100»****Accessories Air inlet pipe for outlet “Silent 100”****Materiali complementari Piletta di scarico «Silent 100»****Ablaufbelüfter Silent 100 für Ablauföffnungen mit 100 mm Durchmesser**

Anzuwenden bei allen Beckenkopfausführungen, bei denen die Ableitung des Wassers über eine dahinterliegende Rinne erfolgt. Diese sind in der Regel mit keramischen Rinnenschalen ausgekleidet.

z.B.

- System Finnland
- System Zürich
- System St. Moritz
- System Flüsterrinne Wiesbaden Silent mit Ablaufloch 100 mm Durchmesser

Die Gesamtkonstruktion von Silent 100 ist jedoch so variabel gestaltet, daß üblicherweise auch alle anderen Ablauföffnungen mit einem Durchmesser von 100 mm damit versehen werden können (z.B. unplattierte Betonrinnen u.ä.). Bei speziellen Einbausituationen empfehlen wir einen Vorversuch. Die Ablaufleistung beträgt 14,0 m³/h.

Pièce de guidage d'air contrôlé Silent 100 pour écoulements de 100 mm

L'aération pour écoulements Silent 100 est utilisable pour tous les types de bordure de bassin où l'eau débordante s'écoule par une rigole adjacente au rebord. Cette rigole est normalement exécutée avec des demi-cylindres en céramique.

Exemples:

- système Finlande
- système Zurich
- système St. Moritz
- système de rigole silencieuse «Wiesbaden Silent» avec écoulement de 100 mm de diamètre

Le Silent 100 est cependant tellement variable que l'on peut l'utiliser, en règle générale, pour chaque autre type d'écoulement de 100 mm de diamètre (par exemple: rigoles en béton non-revêtues etc.).

Pour des situations d'installation spéciales, nous recommandons de faire au préalable un essai de mise en place.

Le débit d'eau est de 14,0 m³/h.

Air inlet pipe Silent 100 for outlets with a diameter of 100 mm

The air inlet pipe Silent 100 is suitable for all pool edge types where the drainage of overflowing water takes place by means of a channel adjacent to the pool edge; such a channel is, in general, executed with ceramic half-section pieces.

Examples:

- system Finland
- system Zurich
- system St. Moritz
- "Low-noise" channel system Wiesbaden Silent with outlet diameter of 100 mm

The valve Silent 100 is, however, so variable that usually all other outlets with a diameter of 100 mm can be equipped with it (e.g. unclad concrete channels, and the like). In the case of specific installation requirements, we recommend to carry out a preliminary test.

The flow rate is 14.0 m³ per hour.

Piletta di scarico SILENT 100 per aperture di scarico di 100 mm di diametro

La piletta di scarico SILENT 100 è usata per esempio nei seguenti tipi di bordo vasca:

- Sistema Finlandese
- Sistema Zurigo
- Sistema St. Moritz
- Sistema «Wiesbaden Silent» con un diametro dello scarico di 100 mm

Silent 100 è talmente variabile che può venire utilizzata di regola anche per tutte le altre aperture di scarico con un diametro di 100 mm (per esempio canalette di calcestruzzo non rivestite ecc.).

In caso di particolari situazioni di montaggio consigliamo di eseguire prima una prova.

Quantità d'acqua portata per ora: 14,0 m³.

Ansicht/Vue/View/Vista

Schnitt /Coupe/Section/Sezione

Draufsicht/Vue d'en haut/Top view/Vista dall'alto

